



## **Информация относено реформирания здравен преглед за тръгване на училище**

### **Защо е необходим здравен преглед за тръгване на училище?**

Здравният преглед за тръгване на училище служи за определяне на здравословното състояние и нивото на развитие на Вашето дете. При изоставане в развитието или здравни увреждания се предоставят консултации за възможните мерки за специална педагогическа подкрепа или лечение.

Детската градина или училището могат да бъдат информирани за възможните специални потребности на детето.

### **Кой преминава здравния преглед?**

Всички деца в Мюнхен задължително преминават здравния преглед в двете години преди редовния прием в първи клас. След прегледа ще получите удостоверение, че той е преминал от Вашето дете. Това удостоверение трябва да представите на училището до започване на училището. По закон отдел Здравеопазване (GSR) е длъжен да докладва на Службата за младежта за децата, които не са преминали прегледа.

### **Какво означава "реформиран" здравен преглед?**

С новата концепция при досегашния преглед за тръгване на училище са променени съдържанието на прегледа и времето на прегледа. Датата за тръгване на училище остава непроменена. В момента реформираният здравен преглед се въвежда в цяла Бавария.

### **Как се извършва поканването за прегледа?**

На родителите и притежателите на родителските права се изпраща поетапно писмо според рождената дата на детето, за да се уговори дата и час за прегледа. След като получите личната покана, можете да запишете дата и час за прегледа онлайн или по телефона.

### **Как протича прегледът?**

Прегледът започва със скрининг от здравен работник и детска медицинска сестра. Той включва проверка на зрението, слуха и говора и игрови тестове за развитието на детето. Измерват се височината и телесното тегло. Оценява се имунизационният статус, при необходимост се предоставя консултация относно имунизациите. Продължителност около 60 минути.

Медицинският преглед е задължителен при липса на профилактичен преглед U8 или U9. Той се провежда също и ако прегледът покаже необходимост от специална педагогическа подкрепа или лечение, хронично заболяване или забавяне в развитието. По желание той може да се използва също и за отговор на въпроси относно здравето и нивото на развитие на Вашето дете. Ако при медицинския преглед се вземе решение за повторен преглед, той се провежда в годината преди детето да тръгне на училище. Той също трябва задължително да бъде преминал.

### **Трябва ли да е проведен профилактичният преглед U8 или U9?**

Да, на здравния преглед трябва да се носи удостоверение за преминалия последен профилактичен преглед (U8 или U9) според съответната възраст. Непременно проведете тези прегледи при Вашия детски лекар между 46-ия и 48-ия месец (U8) и 60-ия и 64-ия месец (U9) на детето. Ако детето Ви още не е преминало последния профилактичен преглед

според възрастта, посочете това при уговарянето на час.

### **Кой трябва да придружава Вашето дете?**

За прегледа на детето се изисква придружаващо лице с родителски права. Придружаване от упълномощено лице трябва да се извършва само по изключение в основателни случаи. В тези случаи се изисква неформално пълномощно и копие от личната карта на родителя/притежателя на родителските права. Също така упълномощеното лице трябва да може да удостовери самоличността си.

### **Правни основания, задължение за поверителност, защита на данните**

Съгласно чл. 80 изр. 1 от Баварския закон за възпитанието и обучението (BayEUG) преминаването на здравния преглед за тръгване на училище е задължително. Съгласно чл. 12 от Закона за здравните услуги (GDG) е задължително да се представи удостоверение за преминатия последен профилактичен преглед според възрастта (U8 и U9) и да се представят наличните имунизационни паспорти/удостоверения за имунизации. Лекарите са длъжни да спазват поверителност по отношение на всички резултати от прегледите. Информацията относно защитата на данните ще намерите в приложението. Съгласно § 11 ал. 1 от Наредбата за училищното здравеопазване (SchulgespflV) данните от прегледа се предават на Службата на провинцията за здравеопазване и безопасност на храните в анонимизиран вид (без име, адрес и телефонен номер) и там се оценяват статистически. Така може да се добие важна представа за настоящото здравословно състояние на децата в Бавария.

### **Специфични ситуации**

- След уговорка по телефона може да бъде осигурен устен преводач.
- Предлагаме индивидуално уговорени часове на деца с нарушения в развитието поради физически, умствени или психически увреждания. За прегледа се предвижда повече от обичайното време. Предварително се провежда консултация по телефона и съвместно планиране на посещението.
- Ако Вие и Вашето дете живеете в чужбина, са ни необходими актуално медицинско удостоверение и актуалният имунизационен статус на детето.
- Ако регистрирате Вашето местоживееие извън Мюнхен след получаването на поканата, ни е необходимо копие от адресната регистрация на новото Ви местоживееие.
- Здравният преглед за тръгване на училище е задължителен също и ако желаете да запишете Вашето дете в частно училище или училище за деца със специални потребности.
- Ако детето Ви вече е било прегледано в друга здравна служба, ни е необходимо копие от удостоверението.

Версия на това писмо на английски или други езици:  
[muenchen.de/rseu](https://muenchen.de/rseu)

